



Cheryl Lawrence, MD, FAAP
Medical Director

Office of School Health
42-09 28th St.
Queens, NY 11101-4132

Июль 2019 г.

Уважаемый родитель/опекун!

В г. Нью-Йорке были пересмотрены требования к иммунизации учащихся школ на 2019–2020 учебный год. Список новых требований приведен в этом письме. Перед началом учебного года Вы должны предоставить подтверждение иммунизации своего ребенка, если он посещает детский сад или школу.

Все дети, посещающие детский сад, и ученики всех классов вплоть до 12-го должны получить следующие прививки:

- Коклюшно-дифтерийно-столбнячная вакцина (Diphtheria-Tetanus-Pertussis, DTaP), вакцина против полиомиелита, вакцина против кори, эпидемического паротита и краснухи (Measles-Mumps-Rubella, MMR), вакцины против ветряной оспы и гепатита В.

Дети младше 5 лет, которые зачислены в детский сад и в предподготовительную программу (pre-K), должны получить следующие прививки:

- Вакцина от *гемофильной инфекции* типа b (Haemophilus Influenzae Type B, Hib) и конъюгатная вакцина от пневмококковых инфекций (Pneumococcal Conjugate, PCV).
- Вакцина против гриппа.
 - Дети должны получить вакцину против гриппа до 31 декабря 2019 г. (предпочтительно в начале осени).

Учащиеся 6–12-го классов также должны получить следующие прививки:

- Повторная коклюшно-дифтерийно-столбнячная вакцина (Tdap) и конъюгатная вакцина от менингококковой инфекции (Meningococcal Conjugate, MenACWY).

Обсудите историю иммунизации Вашего ребенка с лечащим врачом. Он сообщит Вам, требуются ли ребенку дополнительные дозы одной или нескольких вакцин для того, чтобы он смог посещать детский сад или школу в этом году.

Если у Вас есть вопросы, касающиеся этих требований, обратитесь в детский сад или в школу ребенка.

С уважением,

Шерил Лоуренс, доктор медицинских наук,
член Американской академии педиатрии
(American Academy of Pediatrics, AAP)
Главный врач
Отдел школьного здравоохранения

Готов ли ваш ребенок к посещению школы или детского сада?

2019–2020 учебный год

Обязательные прививки в г. Нью-Йорке

Все дети г. Нью-Йорка в возрасте от 2 месяцев до 18 лет должны получить следующие прививки, чтобы быть допущенными к посещению детского сада или школы. Проверьте, какие прививки нужны вашему ребенку согласно требованиям, установленным для класса, который он будет посещать в этом учебном году.

ВАКЦИНЫ	Дошкольники (центр по уходу за детьми, Head Start, ясли, дошкольные занятия по программе 3K или pre-K)	С подготовительного по 5 класс	С 6 по 11 класс	12 класс
Вакцина от дифтерии, столбняка и коклюша (Diphtheria-Tetanus-Pertussis, DTaP)	4 прививки	5 прививок <small>либо 4 прививки, ТОЛЬКО если четвертая доза была сделана в 4-летнем возрасте или позднее, либо 3 прививки, ТОЛЬКО если ребенку исполнилось 7 лет, а первая доза была сделана в возрасте 1 год или позднее</small>	3 прививки	
Вакцина от столбняка, дифтерии и коклюша (Tetanus-Diphtheria-Pertussis, Tdap)			1 доза (в возрасте 11 лет или позднее)	
Вакцина от полиомиелита (IPV / OPV)			3 прививки	4 прививки <small>либо 3 прививки, ТОЛЬКО если третья доза была сделана в 4-летнем возрасте или позднее</small>
Вакцина от кори, эпидемического паротита, краснухи (Measles-Mumps-Rubella, MMR)	1 доза	2 прививки		
Вакцина от гепатита В	3 прививки	3 прививки	3 прививки <small>либо 2 прививки для взрослых против гепатита В (вакцина Recombivax HB), если они были сделаны с интервалом не менее 4 месяцев в возрасте от 11 до 15 лет</small>	
Вакцина от ветряной оспы (ветрянки)	1 доза	2 прививки		1 доза
Конъюгатная вакцина от менингококковой инфекции (Meningococcal Conjugate, MenACWY)			7–10 классы: 1 доза	2 прививки либо 1 доза, <small>ТОЛЬКО если первая доза была сделана в 16-летнем возрасте или позднее</small>
Конъюгатная вакцина от гемофильной инфекции типа В (Haemophilus Influenzae Type B, Hib)			1–4 прививки <small>Зависит от возраста ребенка и полученных ранее прививок</small>	
Конъюгатная вакцина от пневмококковых инфекций (Pneumococcal Conjugate, PCV)			1–4 прививки <small>Зависит от возраста ребенка и полученных ранее прививок</small>	
Вакцина против гриппа	1 доза			

Количество прививок, необходимых вашему ребенку, зависит от возраста и количества прививок, полученных им ранее. Если у вашего ребенка есть определенные заболевания, ему могут понадобиться дополнительные вакцины или прививки. Обратитесь к врачу, если у вас возникнут вопросы. Для получения более подробной информации позвоните по номеру 311 или посетите веб-страницу nyc.gov/health и выполните поиск по запросу «student vaccines» (вакцинация учащихся).

Russian



Department of Health & Mental Hygiene

Department of Education